

سندھ ایکٹ نمبر I مجریہ ۲۰۰۹

## SINDH ACT NO.I OF 2009

سندھ عوامی جائیداد (حددخلیاں ہٹانا) (ترمیم) ایکٹ،

۲۰۰۸

### THE SINDH PUBLIC PROPERTY (REMOVAL OF ENCROACHMENT) (AMENDMENT) ACT, 2008

#### فہرست (CONTENTS)

تمہید (Preamble)

دفعات (Sections)

۱۔ مختصر عنوان اور شروعات

Short title and commencement

۲۔ ۱۹۷۵ کے سندھ ایکٹ نمبر V کی دفعہ ۲ کی ترمیم

Amendment of Section 2 of Sindh Act No.V of 1975

۳۔ ۱۹۷۵ کے سندھ ایکٹ نمبر V میں الفاظ کی ترمیم

Amendment in the words of Sindh Act No.V of 1975

۳۔ ۱۹۷۵ کے سندھ ایکٹ نمبر V کی دفعہ ۳ کی ترمیم

Amendment of Section 3 of Sindh Act No.V of 1975

۵۔ ۱۹۷۵ کے سندھ ایکٹ نمبر V کی دفعہ ۳ کی ترمیم

Amendment of Section 4 of Sindh Act No.V of 1975

۶۔ ۱۹۷۵ کے سندھ ایکٹ نمبر V کی دفعہ ۵ کی ترمیم

Amendment of Section 5 of Sindh Act No.V of 1975

۷۔ ۱۹۷۵ کے سندھ ایکٹ نمبر V کی دفعہ ۸ کی ترمیم

Amendment of Section 8 of Sindh Act No.V of 1975

۸۔ دفعہ 15-A کی شمولیت

Insertion of Section 15-A

۹۔ حددخلیاں ہٹانے والے فورس کا قیام

Establishment of Anti-Encroachment Force

۱۰۔ ۱۹۷۵ کے سندھ ایکٹ نمبر V میں دفعہ ۱۸ کا اضافہ

Addition of Section 18 in the Sindh Act No.V of 1975

۱۱۔ دوسرے قوانین پر برتری رکھنے کا ایکٹ  
Act to over-ride other laws

سندھ ایکٹ نمبر I مجریہ ۲۰۰۹  
**SINDH ACT NO.I OF 2009**  
سندھ عوامی جائیداد (حددخلیاں ہٹانا) (ترمیم)  
ایکٹ، ۲۰۰۸  
**THE SINDH PUBLIC PROPERTY  
(REMOVAL OF  
ENCROACHMENT)  
(AMENDMENT) ACT, 2008**

[۲۹ جنوری ۲۰۰۹]

ایکٹ جس کی توسط سے سندھ عوامی جائیداد  
(حددخلیاں ہٹانا) ایکٹ، ۱۹۷۵ میں مزید ترمیم کی  
جائے گی۔

تمہید (Preamble)

جیسا کہ سندھ عوامی جائیداد (حددخلیاں ہٹانا) ایکٹ،  
۱۹۷۵ میں مزید ترمیم کرنا مقصود ہے، جو اس طرح  
ہوگی؛

مختصر عنوان اور  
شروعات

اس کو اس طرح عمل میں لایا جائے گا:

Short title and  
commencement

۱۔ (۱) اس ایکٹ کو سندھ عوامی جائیداد (حددخلیاں  
ہٹانا) (ترمیم) ایکٹ، ۲۰۰۸ کہا جائے گا۔

۱۹۷۵ کے سندھ

(۲) یہ فی الفور نافذ ہوگا۔

ایکٹ نمبر V کی  
دفعہ ۲ کی ترمیم

۲۔ سندھ عوامی جائیداد (حددخلیاں ہٹانا) ایکٹ، ۱۹۷۵  
میں، جس کو اس کے بعد بھی مذکورہ ایکٹ کہا  
جائے گا، اس کی دفعہ ۲ میں، شق (f) کے لیئے

Amendment of

مندرجہ ذیل طور پر متبادل ہوگا:

Section 2 of  
Sindh Act No.V

of 1975  
۱۹۷۵ کے سندھ  
ایکٹ نمبر V میں  
الفاظ کی ترمیم

Amendment in  
the words of  
Sindh Act No.V  
of 1975

۱۹۷۵ کے سندھ  
ایکٹ نمبر V کی  
دفعہ ۳ کی ترمیم

Amendment of  
Section 3 of  
Sindh Act No.V  
of 1975

۱۹۷۵ کے سندھ  
ایکٹ نمبر V کی  
دفعہ ۳ کی ترمیم

Amendment of  
Section 4 of  
Sindh Act No.V  
of 1975

۱۹۷۵ کے سندھ  
ایکٹ نمبر V کی  
دفعہ ۵ کی ترمیم

Amendment of  
Section 5 of  
Sindh Act No.V

"(f) "کاونسل" مطلب کاونسل جیسے سندھ بلدیاتی حکومت آرڈیننس، ۲۰۰۱ میں بیان کیا گیا ہے۔"

۳۔ تمام ایکٹ میں، الفاظ "لوکل کاونسل" کو لفظ "کاونسل" سے تبدیل کیا جائے گا۔

۳ مذکورہ ایکٹ کی دفعہ ۳ کی ذیلی دفعہ (۱) میں، الفاظ "تین دن" کے لیئے "دو دن" متبادل ہوں گے۔

۵ مذکورہ ایکٹ کی دفعہ ۳ کی ذیلی دفعہ (۱) میں، الفاظ "سات دن" کے لیئے الفاظ "تین دن" متبادل ہوں گے۔

۶ مذکورہ ایکٹ کی دفعہ ۵ کی ذیلی دفعہ (۱) میں، الفاظ "سات دین" کے لیئے الفاظ "تین دن" متبادل ہوں گے۔

۷ مذکورہ ایکٹ کی دفعہ ۸ کی ذیلی دفعہ (۱) کے لیئے مندرجہ ذیل طور پر متبادل ہوگا:  
" (۱) کوئی شخص جو حددخلی کا نمیدار ہوگا، اس کو قید کی سزا دی جائے گی، جو پانچ سال تک بڑھائی جا سکتی ہے لیکن ایک سال سے کم نہ ہوگی اور جرمانہ جو پانچ لاکھ روپے تک بڑھ سکتا ہے۔"

of 1975  
۱۹۷۵ کے سندھ  
ایکٹ نمبر V کی  
دفعہ ۸ کی ترمیم  
Amendment of  
Section 8 of  
Sindh Act No.V  
of 1975  
دفعہ 15-A کی  
شمولیت  
Insertion of  
Section 15-A  
حددخلیاں ہٹانے والے  
فورس کا قیام  
Establishment  
of Anti-  
Encroachment  
Force  
۱۹۷۵ کے سندھ  
ایکٹ نمبر V میں  
دفعہ ۱۸ کا اضافہ  
Addition of  
Section 18 in the  
Sindh Act No.V of  
1975  
دوسرے قوانین پر  
برتری کا ایکٹ  
Act to over-ride  
other laws

۸۔ مذکورہ ایکٹ میں دفعہ ۱۵ کے بعد مندرجہ ذیل نئی دفعہ شامل کی جائے گی:

"15-A-حکومت عوامی جائیداد پر حددخلیوں سے بچاؤ کے لیئے اور اس ایکٹ کی گنجائشوں کو نافذ کرنے کے لیئے، بیان کردہ طریقے کے تحت حددخلیاں ہٹانے والا فورس قائم کر سکتی ہے۔"

۹۔ مذکورہ ایکٹ میں، دفعہ ۱۷ کے بعد، مندرجہ ذیل طور پر اضافہ کیا جائے گا:

"۱۸۔ اس ایکٹ کی گنجائشیں حاوی رہنے کا اثر رکھیں گی بشرطیکہ وہ دوسرے کسی نافذ قانون کے تضاد میں نہ ہوں۔"

نوٹ: ایکٹ کا مذکورہ ترجمہ عام افراد کی واقفیت کے لیئے ہے، جو کورٹ میں استعمال نہیں کیا جا سکتا